

A Premios Al Arte

● En una ceremonia oficial presidida por Jaime Ravinet fueron conferidos ayer los máximos galardones que otorga la Municipalidad de Santiago al arte y la cultura.

“No es posible progresar si no se premia a quienes han dado un esfuerzo por la cultura”, expresó el alcalde de Santiago, Jaime Ravinet, al iniciar la ceremonia de entrega anual de los “Premios Municipales de Arte”. Los galardonados este año son Arnaldo Tapia Caballero (Artes Musicales), Roser Bru (Artes Plásticas) y Juan Turner (Artes de la Representación).

También fueron concedidas distinciones especiales a Silvia Soubielle (profesora y cantante) y Stefan Terz (violínista).

En su discurso, Ravinet recor-

rió a tres grandes figuras artísticas recientemente desaparecidas: Osvito Cifuentes (ballet), Tenyson Ferrada (teatro) y Leopoldo Castedo (historiador).

Al acto, celebrado por quinto año consecutivo en el Palacio Consistorial, asistieron Milos Ivelic, Carlo Vela, Gaspar Galaz, Fernando Bossa, Valdemar Sommer, Patricia Bunster y Fernando Piñeros, entre otros.

Del extenso currículum de los galardonados, Ravinet destacó la trayectoria de Tapia Caballero, quien realizó su primera presentación solista a los 28 años (ha-

vene 30). A los 14, y como un hecho absolutamente extraordinario, se convirtió en profesor de piano, y a los 34 traspasó en el Carnegie Hall. Fue agregado cultural en México y realizó múltiples giras por América y Europa.

En Artes de la Representación se destacó a Juan Turner (que se encuentra fuera del país), bailarina y profesora del Ballet Nacional, donde tuvo una actuación muy especial como primera figura en “La Mesa Verde”, de Jones. Se mencionó también su participación, en 1994, en el VIII Congreso de la Casa de la Cultura de

Las Comedias, y su labor como fundadora del Centro de Danza Espiral y presidenta de la Fandango Víctor Jara.

Por su parte Roser Bru, quien agudizó en nombre de los homenajeados, llegó a Chile en 1908 a bordo del “Wassipeg”. Su obra se enmarca en una experiencia de vida, destacándose por su sensibilidad frente a la injusticia y un firme compromiso con su tiempo.

El violonista Stefan Terz, ganador de una distinción especial, vive en Chile desde 1940. Fue concurrencio de las orquestas Sinfónica y Filarmónica de Chile, Nacional



De izquierda a derecha, junto al Alcalde de Santiago, los homenajeados Arnaldo Tapia Caballero, Stefan Terz, Roser Bru y Silvia Soubielle.

Trio Zürich

■ Un concierto que marcará el final de su gira latinoamericana ofrecerá hoy, a las 20:00 horas, en el teatro de la Escuela Moderna de Música (Luz Pastore 2803), el Trio de Cuerdas Zürich, integrado por Boris y Ivi Levchits (violín y viola, respectivamente) y Alexander Kagnovsky (cello).

Desde su fundación en 1977, el Trio se ha presentado en los más famosos festivales de Europa, Norte y Sud América, así como en el Lejano y Medio Oriente.

Compositores de varios países han dedicado obras al grupo, que las ha interpretado junto a artistas de la talla de Jean Pierre Rampal, Christoph Ruckebusch, János Fenyő y Nikita Magaloff, entre otros.

El programa que la agrupación europea ofrecerá esta tarde incluye Strachwitz Op. 28, N. 2 en Re mayor, de Luigi Boccherini; Sostegno Op. 8 N. 3 en Do menor, de Ludwig van Beethoven; y Divertimento K.V. 563 en Mi Mayor para violín, viola y violonchelo, de Wolfgang Amadeus Mozart.

Virtuoso y experimentado maestro en un amplio repertorio, Boris Levchits nació en un pueblo Giovanni Cranchio de 1930. En, desde 1973, violonchelo principal de la Orquesta de la Ópera de Zürich.

de México y Sinfónica de Brasil.

La cantante y profesora Silvia Soubielle, quien también obtuvo un reconocimiento, es fundadora y directora del Conjunto de Música Antigua y directora del Instituto de Música de Santiago.

“Estos premios de la Municipalidad son un estímulo extraordinario —dijo Milos Ivelic, director del Museo de Bellas Artes—. En la vida hay muchas cosas que son fruto de estímulos que hacen que la gente, psicológicamente, se sienta muy motivada en un país donde hay tan poca consideración por la cultura”.